

# یاد و رید کا نی شاعیر کی نوخواز و ماننی خان قای میرزای میران ئی براہام . . ۱ - نا ح س ن

بشی ی ک م

\_ سر تا ی ک

ماننی خان قای میرزا ک ل نوو سینی ( میران ئی براہام ) ، ی ک ک ل و ماننی نایا باننی ک داہنا نکی گورئی تیاکراو ، ی ک ک ل برچاوترین تایبتمندی و جیاوازی کانی ئم ماننی ل ی ک کاتدا / دتوانین وک کتبی کی نوو سین وئی یاد و رید کانی شاعیر ک ، یان کتبی کی مژووی ، لہ مانکا تیش وک مانن کیش چ ل ووی زمان و گوانو چ ل ووی ئیستا تیکا و ش چٹر و ئارامی کی دروونی ب خو ندر د ب خشت . میران ئی براہام وک ماننو س ک ب و ناسراو ب وردی ئیش ل س ر مژوو دکات ، ل م لای ن ش تا ئ ن داز ی کی زرباش س ر ک و توو بوو ، وات ل ن و ئ د بی گوانو و خا و ن ف ر م و شواز و ستایل کی تایب ت ب خ ی تی . . ئم مانن ش ( خان قای میرزا ) گوانو وئی یاد و رید کانی شاعیری نوخواز ( جلالی میرزا ک ریم ) و هاوکات ، تیشک خستند س ر بزووتند وئی ئ د ب و شیعری کوردید ، ب تایب ت ل شاری سلمانی ل چلکانو و تا ح فتاکان و گرووی وانگ و چ ند سا ک دوای ئ و ش ، برچا و شنی کی زرباش د خات ب ر د م خو ندر ب ت گ گ یشتن ل بزووتند وئی شیعری و ئ د بی ئ و س ر د م و ناسینی شاعیر و شنبیر و ک س ناسرا و دیار کانی ، هاوکات وشی سیاسی شاری سلمانی و ئاستی وشیاری خ ک ک و پیو ندید ک م ای تی کان و باری ئ نام گری و ت نانت وشی سیاسی عاق و د و رانی م ل کیت و پاشای تی و ک ماری کان و جموجلی خ بات و ت ک شانی کورد ب دژی ئ می عاق ب بدستھ نانی نازادی و س ر ب خ ی و ژیان کی باشت ر ، ه موو ئ مانن ل م مانن ب س ل ی ق ی کی ورد و نایاب ب ر ج ست کراو . هاوکات گوانو وئی یاد و رید کانی جلالی میرزا ک ریم ل ئی دایکبوونی و تا ئ و کات ی ما ئا وای ل ژیان دکات ، ه و س ت ک ر د ن ل ز ر ک ل و س ت گ گ رینگ کانی ژیان و یاد و رید کانی ئم شاعیر و ل ت م نی مندا ی و ه ر ز کاتی و

په یو نډی څه شویستی و سیاست و شاعر و شاعیریت و ناثوم دبوون له سیاست و قه ناغی نوځگرې و ژبانی دوور و واکتی و تنیایی و غوربت و ګډان و وای به نیشتمان و تا که تایی ژبان . خال کیتر له م ځان مان که خوځند ر س رسام دکات له ز رشون د ست واژ وای تیا په که په له حکمت و بیرکړدن و وای ځنډی و هاوکات فلسه فیش ، یان ناساندنی که سان کی وشیار و بیرم ند که وک سرباز کی ون چ له سرد می نه وکات به نه ستایش و ، مژوونووسان و ښنیران که مترین ټاګایان له بار وای توانا م عریفی و ښنیریه کانی نه و که سان نیی ، په که له وان ( مام زامن ) ی به قا که ګور ترین کاریګرې له سر ژبان و بیرکړدن و کانی جلالی میرزا که ریم و زړه که له لاو کانی نه و سرد م دا ه بوو ، تا ناستی نه وای جلالی میرزا که ریم له نه و بیر و ریه کانی بهت ( به مام ، نه و ه موومان به ژباندستی پر وړد کرد ، له ژان که دا م رګدستی با ی ښی به سر ځی ه موو څه کی نه و شار دا که شابوو ، به جړه که ترس له مردن توانای ه ستی لاواز کردبوین ...! ) . چ ند نمون په کیش له د ست واژ ګرینګ و نایا به کانی نه و نه م کت به ، که ه ر د ست واژ په که وک ئیدیه م که که م ځه خوځندن و و بیرکړدن و وای قو و یان له پشت و ه ست په د کر ت له وان ، له شوځن که جلالی میرزا که ریم له بار وای مام زامن و د ست ( فلهی کردین که څ به د ست و دان ه ښار دای څ مان ، به مام هیواو ئامانج نیی ...! ) ، یان له شوځن کی تر ه مدیسان قسه په کی مام زامن مان به د ګډ ګډ و د ست ( وک ځه به ر که هیچ پاسا و کمان له په ش نیی تا و کوو له په س ی مردن بترسین ...! ) ، له شوځن کیتر له ناثوم دبوون و به زار بوون له ژبانی غوربت و تنیایی و دوور نیشتمان د ست ( سګ له قه سا بخان نه مر ت عومری به فی ځو و ...! ) ، نه مان و چ ندین د ست واژ و قسه و باسیتر که ه ریه که کیان چ ندین خوځندن و و هاوکات بیرکړدن و وای قو وای ر ځنډی یان له پشت ، لږ به دوا ه و د دین له چ ندین و ست ګ و ګډ شای جیا واز و در ښ به خوځندن و وای نه م ځ مان که و یاد و ریه کانی جلالی میرزا که ریم بدین .

## ـ مژووی س د په ی شاری سل مان ی

و کو گوتم به ه ی نه م ځ مان و یاد و ریه کانی جلالی میرزا که ریم و ، به رچا و ښی کی زرباشمان د ست لایه نیک م به س د په ی مژووی شاری سل مان ی ، له ووی فله ر ه نگی و که م ځا ی تی و ژبانی سیاسی نه م شار و هاوکات د ست ځا تی نه وسای څ می ع ځا ق و د و رانی م له کی ت و پاشای تی و ه اتنی څ می به عس و مملان ی نه وان حیز به کوردیه کانی نه وکات ( پارتی و حیزبی شیوعی ع ځا ق ) و

، لښلایښ کيتر ناسيني شاعير و نووسلر و کيسل شنبير و ناودار کاني  
 نل و سږد مانل و لپا داهننن نددبي و شيعريد کانيان جموجبي  
 سياسي و کارو چا کي کانيان ، لم نووسلر و سيما ديارانل نل و  
 سږد مانل ( دداری شاعير و فايق بکس و قانع و گران و  
 نحمده ردی و پيرمرد و علائدين سجادى و کاکي فلاح و حوسلن  
 عارف و جلالى ميرزا کريم و کامران موکرى و شرک بکس و  
 زرانيتړ ، کسانى سياسيش وک فهد سكرتري حيزى شيوعى و کريم  
 نحمده د و ئيبراهيم نحمده د و ميرزا کريم و کوکاني ميرزا کريم  
 و مام زامن و کسانيتريش ) زلرک ل شاعير و نووسلر و کساي تيتړ  
 ک نل گوربان هلوو ل ووشى نددبي و سياسى و شنبيرى نل و  
 سږد مانل شارى سلمانى و تلووى ژيانى کوردل واري نل و سږد مانل .  
 ميران نلبراهام بل سليف و تواناي کي گورول هلو داو ل نل و  
 نل ماندا ووشى نل و شارمان لاي نیکم بل سل ديل وک  
 هکي سپکراو بل بخات بلردم . هلو ددين ل خوارول  
 بلشک ل و ووداو گرینگان بلين بلردم خو نلر ، هروک ل  
 مان کدا هتوول ، ل تمولى سالى ۱۹۶۶ ، مانگرتنى کرکارانى  
 نوت ل گنلپانى گاورباخي ل شارى کرکووک ک ل زربل  
 شارکاني علاقل و خلک بل هاتبوون ، جلالى ميرزا کريم  
 ل وکاتدا تملنى يانز سل دبت ، بل دنگکي بلند و ددرانل و  
 لسلر سلک و ل بلردم ناپل اى مانگرتووان وتارک دلو نل و .  
 ل گشيل کيتړ نل مانل باس ل هبژاردنى نو نلران بل  
 پرل مانى علاقل دکرکت ک ژلمى پشايلى نل و سږد مانل  
 گرینگيل کي زلر بل شارى سلمانى ددات ، ل سلمانى ( حيزى  
 شيوعى و پارتى ديموکراتى کوردستان " پارتى ) نو نلريان دبت و  
 چن دلايل نل کيتريش لوانل بلرژول ونديوخواز کان ک زلتر پکها تبوون  
 ل ددر بگ و شلخ و ملاکان ، يان لاي نگرانى يلکتى دستوور و  
 چن دلايل نل کيتړ . ل سالى ۱۹۴۸ حکومتل بل سياستل و هاوکارى  
 بلرژول وند خواز کان ل تلووى علاقل و بل تايبتل ل شارى سلمانى  
 بل نلوى زولم و زلرى هبژاردن ل بيلر خلک بلر نل و سياستى  
 برسى کردنى خلک پيل و دکات ، ک بل نلندازيلک هلمووشل و ل  
 گنل ککاني سلمانى دزيکردن پرل دسل نل و يان ( سواکړ ل ناو  
 بازار و کمان کان ژمار يان ل بواران زياتر دبت ! ) ، هاتنى  
 جوتيار کاني علاقت ، زياتر پلجا ل ژن و پياوان بل پل ل  
 علاقتل و دمن بل سلمانى و بل بلر دکرکي سلرا و تادنگى  
 نارزايلتى خل يان بگينن بل کاربل دستان ک بل هکارى ل تيفى  
 شلخ ماحمود دوو هفتل ناو ل کگکانيان دبلدرتل .  
 پاپشتيکردنى پپوان و خلپشاندان کاني خلک للايلن ( حيزى

شیوعی و پارتی) و به‌شداری کردنی کارای ئم دوو حیزبه، به  
نموونه (حمه صالح دیلان و ئحمده ردی و گران) وک سه  
کسایه تی چپ و ئندامی حیزبی شیوعی له سه ر پارچه کارک ده نووسن  
ئه مه پارزگاری له چینی هه ژاران ده کهین، ئمه داوای مافی ره وای  
خه که ده کهین، ئم دروشمه به نه و ئاپه ای خه که به او ده که نه و.  
له نه و خه په شان ده کهان جگه له لایه نگران و ئندامانی حیزبی شیوعی و  
پارتی، زه که له چین و توئه کهان و پیشه که رانی ئم شار نوینه ری  
خه یان ده به ت له وان، که مه که ای شه فه کهان و که مه که ای نا نه و اخانه کهان  
و که مه که ای سه رتاش کهان و هه تادوایی، به‌شداری کردنی ژنانیش به  
ئه که یه که به رچاو هه ره که له مه مان که ده ها توو له شه نه که ده که ت  
ئه و به یه که مجار بوو ژنان به و ئه که یه به‌شداری خه په شان ده کهان و  
په شه که و بن و به نه به ره ده که سه را)، ده رکردنی به یار که له لایه  
نووری سه عید به سه نده وای که گه زنامی عه که افی له شه ست هه زار جووی  
دانیشتووی کوردستان و سه سه ده هه زار و بگره زیاتریش له ته وای  
عه راقدا، له به ره واری ۹/۴/۱۹۵۴ به یارده به ده وره یه که تر  
هه به زاردنی په ره کهانی عه راق ئه نجام به ده ت، له ته وای عه راق  
به ره یه نیشتمانی دروست کران، له سه کهمانیش (پارتی و حیزبی شیوعی  
) له یه که به ره به یه که گه ره وای خه یان که یان ده و به یان نامی  
ها و به شیان به او که ده و. دامه زرانده و ته عینه کردنی شه قاو و  
له ته یه به کار کهان له لایه حکومه ته و به ئازارده و سووکه یه ته کردن  
به که سانی شه شه کهانی شاری سه کهانی، ئم شه قاوان شه  
له لایه خه که و به جاش په لیس بانگده کران. شه شه چوارده ی ته مووزی  
سای ۱۹۵۸ و که تایی هاتن به ئه می پاشایه تی که به ماو یه که به زاری  
و دووده ی به یه که شابوو به سه ره ح و ده روونی خه که، که نفرانسی  
یه که ته قوتابیان "له به غدا که له ده می قادری میرزا که ریم و که  
کادیر که پارتی ئه و ده که ت (ئه مه به و مه ره به به‌شداریمان کرد که  
له په یه و و په گرامی قوتابیان گه انکاری به که ت)، که مه به ستیان  
بوو بال که چپ له ناو یه کهانی پارتیدا که که بخه یان هه ره هیچ  
نه به ت یه له به ره به چوون کهانی چه په کهان به گه ره ت، به مه دیار بوو  
ئه و خه ونه یان نه ها ته و دی، ئه و ئه که هه موو گله یان له (مام  
جه لال و مه حموود عه لی عوسمان) ده کرد، که ئه و ئه که ئه وان  
سه ره ره ته که نفراس که یان ده کرد. چه که کی حازم به گ و کو که کهانی،  
حازم به گ خه که کی سه کهمان ده به ت و که سه که و که او ئکار و سه ره به  
ئه که یه که ده وای یه که کهان ده به ت، له سای ۱۹۳۰ سه کهمانی جه ده هه که  
و ده که وات له به غدا نیشته جه ده به ت، دوو کو یه ده به ت به ناوی که مال  
و سه ردار، له ده وای سای ۱۹۶۳ و له ئه هه تده سه ره حوکه قه و می کهان  
کور کهانی تووشی خه شاردنه و ده بن و حازم به گ ئه وان یه سه کهمانیان

دېکټاټور بې تايبټ کېمال کې د وړوکی ننگټيف د ګډوټ لټور و  
لټو پارتی ئیش دټکات و لټ ژور وټش لټو ګډوټ حکومت پټیو ندی دټبټ  
و کار بټ ژم دټکات . لټ پایزی سالی ۱۹۶۳ ئو وټو ژوی ګډی بټ  
کټمټ دټزنو وټ لټ دټوروبټری شاری سلټمانی ، هټر لټوساټ دا  
مټنعټټ ګټو لټکی ګټگیر و سټرتا پایی لټ شاری سلټمانی کې بوو هټی  
ګرتن و ئازاردانی زټرک لټ څټکی ئو و شار و هاوکات بټهټی  
هټکوټانټ سټرمانی غالب عټرټ ، کې دټبټټ هټی وودانی  
تراژیدیای څ سوټاندنی (بټهار و حټلیم) ی دایکی بټهار ، کې  
دټکاتټ کچ و څزانی غالب عټرټ کې کېسایټټی کی چټپ و هاوټی  
کوټکانی میرزا کېریم ، کې ئوکاتټ لټ زیندانټ و چارټنووسی بټ  
نادیاری ماوټټو ، هاوکات بټهاری کچی پټیو ندی څشټویستی لټو ګډوټ  
حټلالی میرزا کېریمدا هټی و بټهټی ئم څسوټاندنی بټهار گیانی  
لټدټست دټدات . لټ سالی ۱۹۴۸ بټ شټوټی کی سیستټماتیک عټرټبی  
شټټنیست څریکی سټیندوټی کوردانی فټیلی بوون ئم سیاسټټی ژمی  
پاشایټټی تا ئمټش بټردټوام و تټنانت ئو چټند ساټی  
عټبدولکټریم قاسمیش لټسټر حوکم بوو . ئمانټ و چټندین ووداوی  
کارټساتبار و تراژیدی کې لټنو ئم ئمانټی خانټقای میرزا ی  
میران ئټبراهام وټک مټژووی شاری سلټمانی دټیخوټننټو .

جہلالی میرزا کا ریم و شیعر

[illegible]

( ده‌ه‌ن‌ت‌ ما‌و‌ و ل‌ ل‌گ‌ی ل‌ک‌دان‌و‌ی پیت‌کان ناونیشانی باب‌ت‌کان ب‌ باوکی ده‌خو‌ن‌ت‌و‌ ، ئ‌و‌ش‌ه‌مای‌ ک‌ مندا‌کی زیرک و وریا بوو ، ل‌و ت‌م‌ن‌و‌و‌ ع‌شقی ب‌ خو‌ندن‌و‌ و ف‌ربوون ه‌بوو ، میرزا ک‌ریمی باوکی ده‌فت‌ر‌کی ده‌بت‌ ، ه‌رچی شاعیر‌ک‌ ده‌چ‌ت‌ ما‌یان ب‌ ده‌ست‌خ‌تی خ‌ی ل‌ ده‌فت‌ر‌ک‌ شیع‌ر‌کی پ‌ ت‌مار ده‌کات ، دوا لاپ‌ر‌ی ئ‌و ده‌فت‌ر‌ شیع‌ری ( ئ‌ی‌ قیب‌) ی‌ ده‌داری تیا ده‌نووس‌ریت‌و‌ ، ئ‌و ده‌فت‌ر‌ش‌ ک‌ ب‌ ده‌ستی ج‌لال خ‌ی ده‌گ‌ی‌ن‌ر‌ت‌ لای‌ع‌لائ‌دین س‌جادی ، ج‌لال ه‌ر ب‌و زیر‌کی‌و‌ ت‌م‌نی مندا‌ی خ‌ی ل‌گ‌ رووداو‌کان و ل‌ ناو‌ند‌کی سیاسی و ئ‌ش‌نبیری و ئ‌ده‌بی ب‌ ده‌د‌کات ، ل‌ س‌ر‌تای م‌رد مندا‌ و گ‌نج‌تی ل‌ژ‌ر‌ کاریگ‌ری باوکی و ئ‌و ک‌بوون‌و‌ و گفتوگ‌ سیاسیان‌ی ما‌و‌یان ، ده‌بت‌ ب‌ ک‌س‌کی چ‌پ و دواتر ب‌ ئ‌ندام و کادیر‌کی حیزبی شیوعی ، و ت‌گ‌یش‌تنیش ل‌ ک‌ش‌ چینای‌تی‌کان جگ‌ ل‌ خو‌ندن‌و‌ی ک‌تب‌ ، ز‌تر ل‌ یگ‌ی ئ‌و نامان‌و‌ بوو ک‌ غ‌فووری برای ده‌ینووسین و ج‌لالیش و‌ک‌ ت‌ت‌ر‌ک‌ نام‌کانی ده‌گ‌ی‌اندن و ب‌ر ل‌ گ‌ی‌اندیش ب‌ دزی‌و‌و‌ ه‌مووی ده‌خو‌ندن‌و‌ . ک‌ت‌بخان‌یک‌ ه‌بوو ل‌ ما‌ک‌یان ک‌ گ‌ران ناوی نابوو ک‌ت‌بخان‌ی ( بیری نو‌ ) ، ج‌لال ز‌رب‌ی ک‌ت‌ب‌کانی ئ‌و ک‌ت‌بخان‌ی‌ی‌ خو‌ندبووی‌و‌ . ل‌ ت‌م‌نی یانز‌ س‌ای ل‌گ‌ باوک و غ‌فووری برای ده‌چ‌ت‌ ب‌ ک‌رکووک ب‌ بش‌داریکردن ل‌ مانگ‌رتنی کر‌کارانی ن‌وت ه‌رل‌و‌دا ب‌و ت‌م‌ن‌و‌و‌ وتار‌کی پ‌ ده‌دن ئ‌میش ده‌یخو‌ن‌ت‌و‌ ، ل‌ س‌ای ۱۹۴۸ ل‌ ت‌م‌نی سیانز‌ س‌ای ل‌گ‌ باوکی ده‌چیت ب‌ ب‌غدا و باوکی کامیرای‌کی ب‌ دیاری ب‌ ده‌ک‌ت‌ . ک‌ ی‌ک‌ک‌ ده‌بت‌ ل‌ جوانترین دیاری ت‌م‌نی ، ئ‌م‌ش‌ه‌مای‌ ب‌ وشیاری و م‌د‌رنی میرزا ک‌ریم ، ئ‌گ‌رنا ل‌و سا‌ان‌ ه‌موو باوک‌ک‌ ئ‌وج‌ر‌ دیاریان‌ ب‌ کور‌کانیان نه‌ده‌ک‌ی . ج‌لال ب‌ج‌ر‌ک‌ ده‌ی ب‌و کامیرای‌ خ‌ش‌ ده‌بت‌ ک‌ ه‌میش‌ ب‌ سینگی‌و‌و‌ ده‌بت‌ و ل‌گ‌ی‌ا ده‌بت‌ . ی‌ک‌م‌ و‌ن‌ ، و‌ن‌ی ب‌ه‌اری خ‌ش‌ویستی پ‌ده‌گ‌رت ، دوو‌م‌ و‌ن‌ ، و‌ن‌ی جوتیارانی ع‌رب‌ت‌ ، ئ‌و ژن و پیاو‌ جوتیارانی ب‌ پ‌ ل‌ ع‌رب‌ت‌و‌و‌ ه‌ت‌بوون ب‌ ب‌رد‌ر‌کی س‌را . دواتر ئ‌ژ‌ک‌ ئ‌و ش‌ق‌وان‌ی ل‌ل‌این میریی‌و‌ دام‌زرا‌بوون ل‌وان‌ ، ( مچ‌ی باب‌ گ‌ور‌ و س‌ال‌ پیر و س‌ال‌ی قال‌ ح‌لاو‌ ) ه‌رش‌ی ده‌ک‌ن‌ س‌ر و کامیراک‌ی ل‌ی ده‌س‌نن و ب‌ ب‌رچاوی‌و‌ ده‌یشک‌نن ، دوا‌ی نه‌مانی کامیراک‌ ه‌و‌ده‌دات ل‌ ل‌گ‌ی نووسینی شیع‌ر‌و‌ ه‌ست‌کانی خ‌ی ده‌رب‌بت‌ ، ب‌ی‌ ل‌ شو‌ن‌کی ئ‌مان‌ک‌ ده‌ت‌ ، ( پ‌موای‌ ئ‌و‌و‌ ه‌کار‌بوو ، ب‌ ده‌رب‌ینی ه‌ست‌کانم پ‌نام برد‌ ب‌ر شیع‌ر نووسین ) . ج‌لالی میرزا ک‌ریم ل‌ ت‌م‌نی گ‌نج‌تی شانز‌ ح‌قد‌ سا‌یی‌و‌ ده‌ست‌ ب‌ نووسینی شیع‌ر ده‌کات ، ل‌پا‌ بیروباو‌ر‌ سیاسی و نیش‌تمان

پروړی و مرقد ستيپ کي ، د رب يني ه ستيپ کاني ناو و و خي پانډر کيتر بوو ب نوو سيني شيعر ، ئ و يش ئ و ع شق گ ور ي ي بوو ب ( ب هار ) ي شخ ک ي ک ک د ب ت ل کچ جو ان کاني گ ر ک و شاري سل ماني ، ک ه موو کو ان و گ نجاني ئ مشار خ ونيان ب و د ب ر و د بيني . ج لال خي ل شو ن ک د ت ( شيعرم د نوو سي ل بري چ ک ب د ستي ب رکړ دني نان و نازادي ، شيعر و شانام ي ب رگري ، دواتر ت گ ي شتم و ئ و پرسيار م ل خ م کرد ، ئ يا شيعر ج گ ي نازاري ئ م ي تيا د ب ت و ؟ يان زماني شيعر د توان ب رگري ل شوناسي ئ م بکات ؟ ئ مان و چ ندين پرسيار و ل کدان و و تر ، وايان ل و شاعير مان کړ بوو ، ب م عريف ي کي قو و و شيعر بنووس ت و ه ر ل س ر تاو ه و و ي د دا و ک د ن گ ک و شاعير کي جياواز د رک و ت . کات ک ي ک مين شيعر ب او د کا ت و و لاي ب هاري دو ب ري باسي د کات ، ب هار ب هانداني ماچ کي د کات و د خ ش خي ب و ماچ ب د ر د ب ت و ب ب ي پ د دات ، ه رکات ک شيعر ک ل ل ژ نام و گ قار کان ب او کا ت و و ئ ميش ماچ کي پ ب دات ، ج لاليش ب د سته ناني ز ر ترين ماچ ه و د دات ز ر ترين شيعر ب ل ژ نام و گ قار کاني ئ و س ر د م ب ن ر ت ، ه ر ل و س ر د مان ، ج لالي ميرزا کريم ل در ل ي گ ا ن و و ي ياد و و ري کاني ل شو ن ک د ت ( ت م م ح ق د سا بوو ، ي ک م شيعرم ب مام زامن خو نند و ، ئ و پ ي گوتم ) ت و هاو کانت ما و نيشتمان ب ه ژاران ل کاغ ز دروست د ک ن ، واتان ل خ ک کړ دوو ، ب چاوي کړاو و و خ و ن ب نان و نازادي و ب بين ! ، ئ و ب و خ ک د ن ل و پ ناو دا بمرن تا ل پاش ن ژدا ن و کانتان ئاسوود و س ر فرار بن .. ) . مام زامن پياو کي ب ت م ن بوو دوکاني ب قاي ه بوو ، ک س کي سياسي و خا و ن وشياري و م عريف ي کي گ ور بوو . ج لال ل مندا ي و هات و چ ي مام زامن د کرد ، ، پار ي ه با يان نا مام زامن نوق ي پ د دا ، ه ميش ئام ژگاري د کرد و قس ي ب د کرد . مام زامن و ک بيرم ن د ک کاريگ ري ب س ر ج لال ه بوو ، تا ک تايي ژياني ئ م کاريگ ري ي مام زامن ب س ر و د م ن ت . ن ک ه ر ج لال ب ب کو ز ر ب ي نوو س ر و شاعير و شنبير کان ها توچ ي دوکا ن ک ي مام زامن د ک ن و د ب ت ل ن و شو يني ه موو ژ يان ب نموون گ ران هاو ي ي کي نز يکي مام زامن د ب ت ل س ف ر ک ب و و و س ياش ب ي و د بن . ج لالي ميرزا کريم ت و او ت ک ب ب دنياي نوو سيني شيعر د ب ت و هاوکات و ک ئاکتيفيست کيش ل کاري سياسي ب ر د و ام د ب ت ، ب شداري ل ز ر ب ي کاروچا کي و گ ر د بوون و و خ پ شان داني ئ و شار د کات . ب نموون شاعير و ک س سياسي کان و گ راني ب ژ کان و ب ر د و ام چا کيان ل ل س ر س ک ي کي ن و

باخاکهای فلاح نجام داند ، ژاک جلالی میرزا که همیشه در  
 دفترهای باوکی شیعرکی ( نحمده موختار جاف ) در دهان و  
 و یاداد بخوانند و ، جلالی میرزا که ریم بهی ناودار بوونی  
 باوکی و غفووری برای ، برک و ونی لگ ز راک ل شاعیر کان و  
 کسای تی سیاسی کانی و و س ردم د ب ت ، ه راک ل  
 مان کشدا هاتوو و د ت ( و کسای تیانی خ م ل و  
 ت م ن م د ل ن زیک و ب ریان ک و تم و ه ن د کیانم ب ع ق ق ی  
 مندا یم ب هاوی د زانی ) ل وان ( ئ مین ز کی ، فیک حیل می ،  
 فایق ب ک س ، ت فیک و هبی ، ع بدولا گ ران ، ئیس مست فای کو ی  
 حاجی ع بدو با بان یی س رش قام ، ز و ر خا ی میرزا که ریمی باو کم  
 بوو ، کوانی ئ حم دی ت ها ، ح م سالح دیلان ، پیر م رد ، م لا  
 ع بدو که ریمی مود یس و علائ دین س جادی و . ) ، ئ مان و  
 چ ندانیتروک ( قانعی و کاکای فلاح و کام ران موکری و حوسان  
 عارف ... ) کسانی سیاسیش ب نمون ها و ف هد دام زر ن ری حیزی  
 شیوعی ، که ریم ئ حم د ، شمع م حمود و ت فیک و هبی ، ئیبراهیم  
 ئ حم د ، ل شو ن ک د ت ( ل پلی ششی س ر تایی بووم ک شخ  
 م حمود و ت فیک و هبی ب ک ششی جوتیارانی ع رب ت ب شو و ل  
 ق ر داخ و هاتن مای ئ م ) ، ل مندا ی ل م جلیسک بوو ک  
 علی م ردان و ح سان زیرک گ رانیان تیا گوتو . ل ن و شاعیر و  
 نووس ر کانیش جلال خای س رسام بوو ب ( فایق ب ک س و قانعی و  
 گ ران و ئ حم د ه ردی ) ، ل گ ران ز ر ن زیک د ب ت و ز ر جاران  
 د و ات ل م و و س ردانی د کات و گ رانیش شیعر نو کانی خای ب  
 د خو ن ت و و باسی شیعر و بیری س شالیستی ب د کات . جلالی  
 میرزا که ریم ه میش ل ه و ی ئ و دا د ب ت و ک شاعیر کی نو خواز  
 چک و زمان و ف رمی تایب ت ب خای ه ب ت . ئ م ه و و شی ل ر و  
 شتر ه ست پ د ک ر ت ک و ک چا کوان کی سیاسی ز ر جاران تووشی  
 گیران و دوور خران و د ب ت و ، جار کیان ل س ای ۱۹۵۴ دوور  
 د خر ت و ب سار بازگ یان سجنی شوع یب ی ب س ر ل گ قادی  
 برای و س دان گنجیتری سل مانی ، میرزا که ریمی باوکی ل گ  
 ن بوونی ه ژاری ئ و کاتی جار جاران س ردانیان د کات خواردن و شتی  
 پویست و ب ک پار یان ب د بات ، جار کیان دینار کی ب جلال و  
 قادی برای د دات . جلال ل و پار ی س کتابی شیعر د ک ر ت .  
 کت ب کان ( کت بی ی ک م ، ب در شاکر س یاب . ک ناری گ ، ،  
 کت بی دوو م ، نازیک م لائیک ، ، پریشک و خ م م ش ، کت بی سی م  
 ، ع بدولو هاب بیاتی ، شیتان و م لائیک . ) س شاعیری نو خوازی  
 ع ا ق ی و و س ر د م . دواتر س د ف ت ریش د ک ر ت ، ، ه ر د ف ت راک  
 ب کت ب ک ه و د دات ب ف رمی ئ وان شیعی کوردی بنووست ،

چاوی شدقام

## هــن هــن نیگای ئاگری بالی کاروانمان

## هـ نرا و ی ز ام

للّٰہِ تَرْنَمَ و تاوی ہ ناسی زال و بیدا دائ چین

لایوی یایم

گگ گگ تریفی بزّی هاوارمان

بے ناو ناخی گای قو یوان و شیندا ئو رند ..!

لښارۍ ئېم شيعر وو چې لالی میرزا کريم لې بير وړيځ کانی لښو  
 ښامی ( خانځای میرزا ) دا دښت ( بې هاوښکام خوښندو ،  
 هښکیان پښان گوتم ، کښ من لښ شښش بې گومانم بیرم دښت ،  
 کاتک بې عړې بی هښمان شيعرم بې نازک مښلايکځ خوښندو ، ماچي  
 کردم ، بښام لښسړ ئېم شيعر م ، لښ قوتابيان و ښيز کانی حيزبی  
 شيوعی دښرکرام ، دواتر و ساځی ۱۹۶۱ بې گرتيان دام و دووسا لښ  
 ژوورکي تاکځ کښيدا دښت بښسړبووم ) ، لښ شوښنکي تر ، چېلال  
 خځی ئېم دښگښتو ، هښفتښيک پښش مردنی گښران ، چېلال سښردانی  
 دښکات بښو مښبښتځی قسښکانی بنووسښتو ، لښوکاتښ يا گښران نښخښش  
 دښت و لښبر کښک بې پځې پځې قسښکانی دښکات ، هاوکات کښمکي  
 حيزبی بې دښبات لښ يک مانگا بیست دینار لښ حيزی شيوعی بځی  
 بښاوښتو بښام ، چېلال بیست و پښنج دیناری پښدښات ، پښنج دینار  
 لښ گیرفانی خځی دښخاتښ سړ و ښناشهوځی بښم بزانښت ، چونکځ  
 دښزانښت بیست دینار کځی حيزب بښشی پښداويستیځکان و کرځی  
 خانوو کځی ناکات . گښران لښ درځځی قسښکانی لښ شوښنک دښت (  
 ئې تښ پښتوايښ لښ قښدښرمدا نووسرا بښت ، ئو و ښځځی لښ مښسکځ  
 هاوښکام لښسړ نووسینی شيعرک لښيان کردم هښراو بې گرتيان دام  
 ، ئو و بوو بښو نښخښشيښ با بښستیان کردم و بې بښغدايان ناردم و  
 ، مام زامن هاوښم بوو ،

کا نیپ کی وونی بر تریفی مانگی شو

۱۱ بنیا بلرز مرواری زیخ و چو

جوانتر ٲلاى من ٲ ڊرياي ٲ سنوور

بہت سے نئے و دہریہ یان گہے یبوو ہ۔ جوانتر لہ لای من لہ مہ سکہ ہر  
 نئے و نہ بوو ، بہت کو زہری شاعر کا نمیان شن و کہ و کردبوو ! )  
 لہ سر ناوہ نانی کوردستان لہ شاعر کا نما ندا لہ لاین سر کردایہ تی  
 حیزی شیوعیہ و سزماں نئے خوارد ، تہ نانت نئے و نہ ہ و یژدان بوون  
 ہ گرتیشان نئے داین ۔ ہر لہ پے یو نہ ہ ( نئے دہ و ئایدیہ لہ ژیا )  
 یان ( حزب و سیاست و شاعر و نئے دہ ) و لہ شو نہ کتر ، جہ لالی  
 میرزا کہ ریم کہ لہ گہ ہ در شا کر سہ یاب یہ کتری دہ بینن ، ہر چہ نہ  
 سہ یاب جہ لال دہ ناسہ تہ و و پے شتر لہ شو نہ ک بینیویہ تی ہ ہام ، لہ

در ژانری قسّ و باسّ کا نیاں و لّ نّ و یاد و وریّ کا نی جلالی میرزا ک ریم دہلّات ( ئ و و ی س رنجی اکّ شام ه مان گلّی لّ حیزبی شیوعی ه بوو ، چونکّ ئ ویش ئ ندامی حیزبی شیوعی بوو ، باسی لّ شاعیر و ئازادی شاعر نووسین کرد ، خنّ و قسّ کا نی ز ر س رنجیان اکّ شام ، ه ر ئ و و ش بوو بوو ه و و نی بیری بزووتن و و ی و وانگّ ! ب در شاکر س یاب پ ی گوتم ، کا ت ک شاعیر ک ت و قی ئایدی لّ ژیا ی ک د کات مل ، ئیدی د ب ت ب چاوی حیزب ببین ت ، ب ع قلی حیزب بیربکا ت و .. ! کو ران ه موو ئ و خوار و خچیان نی دونیای ی ی پ باش ب ت ک ئایدی لّ ژیا ی حیزب پ س ن دیان د کات ! ) . ل و س نمون نی س ر و لّ ب رخود و مام لّ ی حیزبی شیوعی لّ گ گ ران و ب در شاکر س یاب و جلالی میرزا ک ریم ، ، ل و ت د گ ین ، حیزب و ئایدی لّ ژیا چ ن د کار ی گ ری ن گ گ تی فیان ه ی ب س ر ئازادی نووسین و ئازادی نووس ر ، پ یر و و پ ر گرامی حیزب و ئایدی لّ ژیا کان د بن ب چوارچ و و باز ن ی ک ک شاعیر و نووس ر کان ب یان نی ل و چورچ و و باز ن ی د ر ب چن . ک ئ م ش بچو و ک کردن و ی و و ب ر ی نووسین و سنو و ر دار کردنی ئازادی نووس ر و شاعیر . ئ م ل کت بی ( ئ د ب و ئایدی لّ ژیا ) ، ب شنی باس مان ل و پ یو ن دیی ن گ گ تی ف ی ئایدی لّ ژیا کرد و ب س ر و و ب ر ی شاعر و ئازادی نووس ر ، ئ و مان باس کردن و ک شاعر و ئ د ب بوون کی گ ر دوونیان ه ی و ناچن ناو هیچ چوارچ و و باز ن ی ک و ، چونکّ ئ د ب و شاعر ئیش لّ س ر مر ف و ب ها مر فای تی کان د ک ن ، شاعیر و نووس ر یش د ب لّ ن و روو ب ر ی نووسین ئازاد بن و ن ک و ن ژ ر کار ی گ ری هیچ ئایدی لّ ژیا ی ک و ئاین ک و هیچ ه ز کی د ر کی ک ئاراست ی جوو کان یان دیاری ئ کات . ئ گ ر نا د بن ب نووس ران کی ک یل نام ، ک سانی نام ش دا ه نان کان یان د ک و ن ژ ر پرسیار و ، هاوکات ل کت بی ( گ یشن ب و و ب ر ی شاعر ) یش لّ پ یو ن دی چ م ک کان ی یاخیبوون و نو گ گ ر ی باس مان ل و کردن ک شاعیری نو گ ر و یاخی ناچن ن و هیچ چوارچ و و باز ن ی ک و . ب ی جلالی میرزا ک ریمیش لّ س ر ئ و بیر کردن و ان ی باس مان کرد و ک شاعیر کی یاخی و نو گ گ ر ت و قی ئایدی لّ ژیا و حیزب ل گ ر دنی خ ی د کات و و و ک شاعیر کی ئازاد در ژ ب کاری نووسینی شاعر د دات و لّ ئایدی لّ ژیا و حیزب دوور د ک و و ت و و واز لّ سیاس ت کردن د ه ن ت و خ ی ت ر خان د کات ب شاعر نووسین و کاری میدیای ، ک ل و کات دا ب ک م گ ی کوردی ش ش کی کلتووری و ف ر ه نگی ز ت ر ب پ و یست د زان ت ، ه ر ئ و و ش د کات . ل ب غداش ل ژ ر چاود ر ی پ ل یس د ب ت و ژ ر کیان د ن ب د س ت گیر کردن ب م لّ م ا و و ناب ت ، ش و ک د گ گ ت و ب ئا یارتمان ک ی

لایډن سټیج څو دونی دراوسلی کې ژوند کې بختگر وو. یې و مېردي کې  
 نډامی حیزبی شیوعی عاقل و لږ وکاتې لږ زینداندان دا دې بټ .  
 جلال شو لږ ما ځای و لږ و جگای سټیج د مېنډتو بېانی ئو  
 شوئډ جډه هټیت ، بې هی ئم ووډاوو ديسان د فتر شيعر کانی  
 د فوټن بې شيعر عرر بیکانیشو ، دواي ماو یېک ښووسک لږ  
 شيعر کانی د بات چا پخا نېک بې مې بستی چاپکردنیان وېک کتې بېک  
 بې م ، دواي نائوم ډېوونی لږ چاپکردنی کتې بېک کانی ښووسی  
 شيعر کانی لږ چاپخانې کې بې جډه هټیت و لږ بې غدا هټیت و  
 د گډیتو سلېمانی . بې فوټانی ئو رښووسلی ئو د بټ  
 سټیج شيعر کانی بې فوټن . دواچار تېنها ئو شيعرانې بې  
 د مېنډتو کې لږ ژنام و گډ فارکان بېاوی کردوون تېو و لږ گډ  
 ئوانېش کې دواي ئو و قناغ د یانوسټ . ئیتر دواي ئو لږ  
 څمې پېکھناني گروپېکی نو گډری د بې ناوی وانگ ، کې دواتر  
 لږ بې شکی سربېڅ و بې جیا باس لږ گروپی وانگ و ځل و  
 گاریگډری جلالی میرزا کېریم د کېن لږ پېکھناني و سټیج دانی ئم  
 گروپې . لږ گډ سټیج دانی شې شې ئیلوول جلالی میرزا کېریم  
 د چټ شخ و د بټ بې پشم رگ . لږ و سټیج مانېش لږ ادیې شې شې  
 کاری د کرد و بې ژنامې برای تیش د نووسټ و کتې بې کیش بې  
 پشم رگ داد نټ . دواي بې شکست گډیشتن و کې تایی هاتنی شې شې  
 ئیلوول لږ سالی ۱۹۷۶ کوردستان جډه هټیت و ووډ کاتې ئمريکا .  
 سټیج تاي گډیشتنی بې ئمريکا هټانې شيعر و وتاری لږ گډ فارکانی  
 ئسوات و د نگی یې کگرتندا بېاود کاتېو ، ئنډام کې چا کې  
 یې کېتې دیموکراتخوانی عاقل د بټ لږ ئوروپا ، هاوکات  
 سربېرشتی کې مېنډتو نیشتمانی د کات لږ ئمريکا و کېنډا ، هټر  
 لږ ئمريکا کې رسېکی کېمپوټر و رډ گرت و هټوډ دات لږ زانکې  
 ولایټی تېکساس د سټ بې خوښد بکات چونک ، ئوې بیستېو کې بې  
 نیازن بېشی زمان و مټووی کوردی بکېنډو لږ و زانکې دا . بې م  
 لږ ئمريکا و لږ ژيان غوربت و تېنایي بې ووډاو کې هاتوچ  
 کېوتنډ ژر ئتې مېلېکېو کې تېوای ژيان و څوون کانی د شېوټ و  
 تا کې تایی ژيان وې کې سټیج پېککوتې د مېنډتو تېنانت ،  
 ناتوانې هاوس رگيريش لږ گډ کې سټیج بکات . دواي ئو کار ساتې  
 غوربت د زځ کېتېر د بټ بې ئو ، لږ گډ تېنایي و څم و  
 نائوم ډيې کانی ژيان بې سټر د بات . لږ گډ ئم ژيان سټخت و  
 تېنایي ش لږ ئمريکا چنډ کتې بېکی شيعری بې چاپ د گډ یې نټ ،  
 لږ وانې کې مېنډتو شيعر کې بې زمانی عرر بې بې ناوی ( الولاد ) لږ سالی  
 ۱۹۸۲ ، لږ هټمان سا شانه نامې ( سټنگر ) ، لږ سالی ۱۹۹۱ ( چرپې ژان کې نقووم بوو ) ، لږ ئمريکا بېرکړندو لږ دایک و

باوکی و خوشک و براکانی و بـهاری دوـبـری و مام زامن و بـشیک لـ هاوـیکانی سـرچاوـی بیرکردنـو و خـیاـکانی دـبن . دواى اـپـیـنى ساى ۱۹۹۱ دـگـگـتـو و بـ کوردستان و لـ هـولـر دـمـنـتـو ، بـسـردان دـگـگـتـو و بـسلـمانی و ماـ کـنـکـیان و گـرـکی سـرشـقام و یادـوـریـکانی بـسـردـکـاتـو و کـکـشـیـری بـ ساز دـدن بـم ، خـی شـیـرـکان ناخوـنـتـو ، لـ کوردستان لـ ساى ۱۹۹۲ دیوانى ( گـا دوورـکانی چاومان ) بـ چاپ دـگـیـنـت ، لـ بـروارى ۱۴ / ۱۱ / ۱۹۹۳ بـ نـخـشی دـ لـ شارى هـولـر کـچى دوايى دـکات .

## ـ ( چـپـوون و ژنبوون ) و شـیـر

دواى وودانى کـوتـن ژـر ئوتـمـبـلـک ، کاتـک لـ نـخـشـانـ دـردـچـک بـ جـلالى میرزا کـریم دـبن ، باوکی ئـو کـسـی کـ ئوتـمـبـل لـى داوى هـموو خـرجى نـخـشـانـکـى داو ، دواى ساـکـ ئـو و بـیـر دـکـوتـو ، کـ ئـو کـچـ گـنجـ ( سـپرینگ ) بوو . کـ هـر ئـو شـوى ووداوـکـ لـ بارـکـ یـکـتریـان ناسى ، ئـو ویشـان پـ گوتـبوو کـ کـچـکـ ئامادـنـبوو بـت بـم شـوـیـ بـ تـشـکاوـی و بـ زـلـیـلـى چاوـی پـى بـکـوتـ . بـو وـزـعـو لـ ماـو دـبـت . کـکـراوـکـ پـیـونـدى پـو دـکـن ، دـن و عـرـبانـیـکى بـ دـبن ، جـلال دواى سوپاس کردنیان ، باسى خـی بـیان دـکات کـ تـنـیاـیـ و هاوـی و کـسوکارى لـیـو و نـزیک نـن تا بازای و خواردن و پـداوـیـستـیـکانى بـ بـکـن ، پاشان کـ جارـکـیـتر دـنـو لـگـگـیان بـ عـرـبانـکـو دـیـبـن بـ گـران ، بـ ووبارى ( مـیـسـرى ) بـ بـلـم دـچـن بـ پارکى ( دـروازـی ئـبراهام لـنـکـن ) لـوـدا جـلال شاعـیـکـى گـنج دـبـنـت شـیـر دـخوـنـتـو ، خـی لـ شاعـیـر کـ نـزیک دـکاتـو و داواى شـیـرـکانى لـدـکات ، گـنجـکـش لـناو پـشتـکـکـکـیدا کـتـبـکـى بـرگ سوور دـردـهـنـت و پـی دـدات و دـبـت ( ئـگـر ئـحت چـپ نـبـت لـ شـیـر ناگـیت ، بـ تاـیـبـتى لـ شـیـرـکانى من .. ! ) . جـلال دـبـت ( قـسـکانى اـیـچـلـکـانـدم و یـستم و بـامى بدـمـو ، ئـو و بـم بـ خـیاـدا هات ئـنجا چـپـوون هـقى چـیـ بـ تـگـیـشتنى شـیـر و ، کـ لـ استـیدا و بـامـکـى خـرا بوو ، بـ ئـو و بـیـرم لـى کردـبـتـو .. ! ؟ ) . لـوکاتـ ژـنـک لـ نـوانـیان دا دـبـت و ژـنـک پـدـکـنـت و دـست دـخاتـ سـرشانى جـلال و پـی دـبـت ( بـ ئـو و بـ لـ شـیـر بـگـیت دـبـت ژـن بیت .. ! ) ، قـسـکـى هـردووکـیان و کـ دـرزیـک دـچـقـ بـ دـیا ، ئـو و بـیـر دـکـوتـو و جارـکیان شـیـر کـ بـ هـار دـخوـنـتـو و بـهاریـش ئـو و بـیـر دـبـت ( جـلال گـیان کـ شـیـر کـم بـ دـخوـنـتـو و لـم مـپـرسـ ، لـی

[illegible]

کەمەنیزم لە چوارچۆڵەی ئایدیۆلۆژیا بێبێنە هاوکات ، بیکەین بە  
 چوارچۆڵەی یەکە دیاریکرا و لە مانا گەردوونیەک و مەرق و بەها  
 مەرقایەتیەکان دایەین ، و بە پەڕی تەگەشتنی ئێمەش هەموو  
 ئایدیۆلۆژیا یەکشێک لە نەو چوارچۆڵە یەک و بازە یەکە دیاریکرا و  
 خە یەنەناس بەکات ، ئێوا دواجار دەگات بە خاڵە دێگما واتە خە  
 وەستان ، ، لەڕۆی هێچ پەڕی نەدیەکی بە شێعر نیە ، چەپوون  
 ناتەبا و دژ دەتەوێ لەگەڵ شێعر ، چونکە ئێمە گۆتمان ئێدەب بە  
 گشتی و شێعریش بەتایبەتی بە هە یەوونە گەردوونیەکیەیانەو ناچە  
 نەو هێچ چوارچۆڵە و بازە یەکیەو ، شاعیریش لە نەو شێعر و  
 نووسینەکانی لەژێر هەیمەنە و کەنتەلی هێچ هەزەکی دەرەکی نەبەت ،  
 شێعریش بەو پەڕی جەووە یەکی بەردەوام لە نەو ووبەری  
 ئێستاتیکادا بە یە ناگات بە خە دێگما و وەستان ، بە یە لە نەو  
 ووبەری کی کراوە دەمەنەتەو و ناچەتە نەو هێچ چوارچۆڵە و  
 بازە یەکیەو . بەهەم ، ئێگەر چەپوون بەمانای تەگەشتن و  
 خوەندنەوێ مارکس وەک بیرمەند و فەیلەسووفەکی مەری ، تەگەشتن  
 لەسەر بنەمای مەرقەبوون و بەها مەرقایەتیەکان ، یان لەسەر بنەمای  
 عەدالەتی کەمەلایەتی و نەمانی چینهکان و هەوێشاندنەوێ  
 مالیکیەتی تایبەت و گەلانی بە مالیکیەتی گشتی ، کەدواتر  
 هەوێشە زۆتر لە شەشەشی کەمەنیستی و تەحویل بوون و ئێشتن  
 بەرەو کەمەنیزم و چینهکان و پەڕی نەدیە ئابووریەکان دێکەین ،  
 واتە چەپوون و تەگەشتن و خوەندنەوێ مارکس بەم ئوانگە مەرقەبوون  
 و بەها مەرقایەتیەکان و گەشتن بە کەمەلایەتی کی بە چین و  
 چەوساندنەوێ مەرق لەلایەن مەرقەو ، هاوکات بەرەو ئاگرەنی  
 مەرقایەتی و بەها مەرقەییەکان ئێوێ لەڕەدا ، چەپوون هاوتەریب و  
 تەبا دەتەوێ لەگەڵ شێعر ، چونکە شێعریش ئێش لەسەر جوانیەکان و  
 مەرقایەتی و بەها مەرقەییەکان دێکات ، لەڕەدا چەپوون دەبەتە  
 ئوانگە یەک و زوومەک بە تەگەشتن لە شێعر و بێبێنی شێعر وەک  
 پەکەتە یەک و بوونەکی گەردوونی ، لەڕەدا هاوتەریب و هاوتەبا  
 دینەو ، بە چەمکی ژنبوونیش بە هەمانشەو ، ئێگەر سەیری مەژوو  
 بکەین بە تایبەت بگەڕێینەو بە قەناغە سەرەتایەکیەکان ئێوکاتە یە  
 کەمەنە سەرەتایی ناویان دێبرد ، لەو سەردەمانە ، پەڕی نەدیە  
 ئابووریەکان و ئامرازەکانی بەرهەم هەنان هە گشت بوون واتە ،  
 مۆکدارەتی تایبەت نەها تەو کایە ، ئێوکات کەمەلایەتی دابەش نەبوو  
 بەسەر چینهکان و مۆکدارەتی گشتی بوو نەک تایبەتی . ئامرازەکانی  
 بەرهەمەنانیش هە گشت بوون . بەهەم لەوکاتە یە هەکاری کەمەلایەتی  
 بوونی بەرهەم و گەلانی ئێمرازەکانی بەرهەمەنان لە گشتیەو بە  
 تاک و هاتنە کایە مۆکدارەتی تایبەتی ، لەڕۆی چەوساندنەوێ

مـرـقـ لـلـلـاينـ مـرـقـقـوـ دـسـتـ پـدـکـاتـ وـ يـکـمـ قـورـبـانـيـانـيـ  
 چـوسـانـدنـوـيـنـ ژـنـانـ دـبنـ وـ پـياـوانـ دـبنـ بـ خـاوـنـيـ ئـامـراـزـکـانـيـ  
 بـرـهـمـ هـنـانـ وـ دـسـسـاتـ وـ هـزـدـکـوـتـ دـسـتـ پـياـوانـ وـ کـمـمـگـيـ  
 پـياـوـ سـالـارـيـ دـتـ کـايـوـ ، لـوـوـ چـينـکـانـ دـروـسـتـ دـبنـ وـ بـرـيـ  
 چـوسـاوـوـ چـوسـنـرـ دـردـکـونـ وـ دـواـتـرـ قـنـاغـ يـکـبـدـوـايـ يـکـکـانـ ،  
 کـيـاـيـتـيـ وـ دـرـبـگـايـتـيـ وـ سـرـماـيـدـاريـ بـدـوـايـ يـکـداـ دـبنـ وـ کـ  
 چـوسـانـدنـوـوـ بـوـونـيـ چـينـکـانـ وـ مـوـکـدارـتـيـ تـايـبـتـيـ تاـ  
 ئـمـمـمـانـ بـردـوامـ ، لـمـ پـشـکـيـ وـ سـرـدـ مـژـوـويـيـ ژـيـانـيـ  
 مـرـقـايـتـيـ بـ چـنـدينـ قـنـاغـ وـ جـنگـ وـ کـاوـکـاريـ وـ کـچـ وـ مـردنـ داـ  
 تـپـيـوـ ، واـتـ ژـلـدـوـايـ ژـلـ وـوبـريـ جـوانـيـکـانـ دـوـورـ  
 کـوتـتـوـوـ بـ ئـارـاسـتـيـ نـاشـيرـينـيـکـانـداـ يـشتـوـوـ ، سـرـچـاوـيـ ئـمـ  
 دـنـديـ وـ نـاشـيرـينـيـ وـ چـوسـانـدنـوـوـ وـ جـنگـ وـ کـاوـلـکـاريـانـ پـياـوانـ  
 بـوـونـ نـکـ ژـنـانـ ، چـونـکـ لـوـ ژـلـوـيـ چـوسـانـدنـوـوـ دـسـتـيـ پـکـردـوـوـ  
 کـمـمـگـ گـاوـ بـ کـمـمـگـيـکـيـ پـاتـريـاکـيـ واـتـ پـياـوسـالـارـيـ ، ژـنـانـ  
 کـمـترـ دـسـتيـانـ هـيـ لـوـ نـاشـيرـينـيـ وـ جـنگـ وـ کـاوـکـاريـانـيـ کـ تاـ  
 ئـيـسـتاـ وـويـانـ داـوـ ، ژـنـانـ هـمـنـترـ وـ بـسـزـترـ وـ مـرـقـدـسـترـ وـ ژـيـانـ  
 دـسـترنـ . مـبـسـتمـ بـمـ ، تاـ ئـيـسـتاـ بـپـيـ مـژـوـويـکـ کـ مـرـقـايـتـيـ  
 هـنـاوـيـتـيـ ، مـرـقـبـوـونـ وـ بـهاـ مـرـقـايـتـيـکـانـ زـتـرـ لـوـ وـوبـرـ  
 وـ خـونـ وـ بـيرـکـردنـوـيـ ژـنـانـ داـيـ ، واـتـ تاـ ئـيـسـتاـ ژـنـانـ وـکـ پـياـوانـ  
 دـسـتيـانـ پـيسـ نـبـوـوـ بـ نـگـ تـخـکـانـ وـ نـاشـيرـينـکـردنـيـ تـابـلـ  
 جـوانـکـانـيـ ژـيـانـ ، بـيـ ژـنـانـ لـ چـمـکـکـانـيـ مـرـقـ وـ بـهاـ  
 مـرـقـايـتـيـکـانـ نـزـيـکـترـ وـ ئـاوـزـانـترنـ ، بـيـ لـرـداـ دـسـسـينـ ئـوـ  
 دـروـسـتـ گـرـبـتـوـتـ لـ شـيـعـرـ بـگـيـتـ پـيـويـسـتـ ژـنـ بـيـتـ ! ، شـيـعـرـ زـتـرـ  
 هـاوـتـرـيـبـ لـگـ چـمـکـيـ ژـنـبـوـونـ نـکـ پـياـوبـوـونـ ، چـونـکـ لـ پـشـتـيـ  
 چـمـکـيـ ژـنـبـوـونـ هـسـتـ بـ جـوانـيـ وـ مـرـقـايـتـيـ وـ سـزـ وـ عـشـقـ وـ  
 ژـيـانـدـسـتـيـ وـ مـرـقـدـسـتـيـ دـکـيـنـ ، بـوـ پـيـشـ ئـامـانـجـيـ شـيـعـرـ  
 بـرـهـمـهـنـانـيـ جـوانـيـيـ بـيـ هـاوـتـرـيـبـ وـ تـباـ دـتـوـوـ لـگـ ئـمـ  
 چـمـکـ جـوانـانـيـ کـ لـ پـشـتـيـ ژـنـبـوـونـوـ دـبـينـدرـنـ ! .